

**NOTICE OF GENERAL ELECTION OF CROSBY INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT AVISO DE ELECCIÓN GENERAL DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE CROSBY
THÔNG BÁO VỀ CUỘC TỔNG TUYỂN CỬ ỦY VIÊN HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ KHU HỌC CHÁNH ĐỘC LẬP CROSBY
CROSBY獨立學區普通選舉通知**

To the registered voters of Crosby, Texas:

(Para los votantes registrados de Crosby, Texas:)

(Gửi các cử tri đã ghi danh bỏ phiếu của thành phố Crosby, Texas:)

(致Texas州Crosby已登記選民:)

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 am to 7:00 pm, November 8, 2022, for voting in a general election to elect (7) seven School Board Trustees for two-year or four-year terms in Positions 1, 2, 3, 4, 5, 6 (At Large), and 7.

(Se notifica por el presente que los lugares de votación indicados a continuación estarán abiertos de 7:00 a.m. a 7:00 p.m. el 8 de noviembre de 2022 para votar en una elección general para elegir siete (7) Síndicos para la Junta Escolar para términos de dos años o cuatro años en las Posiciones 1, 2, 3, 4, 5, 6 (Genérico) y 7.)

(Theo đây xin thông báo các địa điểm phòng phiếu ghi dưới đây sẽ mở cửa từ 7 giờ sáng tới 7 giờ tối ngày 8 tháng Mười Một, 2022 để cử tri tới bỏ phiếu trong cuộc tổng tuyển cử bầu chọn bảy (7) Ủy Viên Hội Đồng Quản Trị Trường cho nhiệm kỳ hai năm hoặc bốn năm ở các Vị Trí số 1, 2, 3, 4, 5, 6 (Toàn Khu), và 7.)

(特此通知，下列投票站將於2022年11月8日上午7:00至下午7:00開放，用於在普通選舉中投票，以選出(7)七名校理事會理事兩年或四年任期的席位1、2、3、4、5、6(不分區)和7。)

Early voting dates

Monday, October 24 - Saturday, October 29:	7:00 am - 7:00 pm
Sunday, October 30:	12:00 pm - 7:00 pm
Monday, October 31 - Wednesday, November 2:	7:00 am - 7:00 pm
Thursday, November 3:	7:00 am - 10:00 pm
Friday, November 4:	7:00 am - 7:00 pm

Fechas de la votación anticipada

Lunes 24 de octubre al sábado 29 de octubre:	7:00 a.m. – 7:00 p.m.
Domingo 30 de octubre:	12:00 p.m. – 7:00 p.m.
Lunes 31 de octubre al miércoles 2 de noviembre:	7:00 a.m. – 7:00 p.m.
Jueves 3 de noviembre:	7:00 a.m. – 10:00 p.m.
Viernes 4 de noviembre:	7:00 a.m. – 7:00 p.m.

Các Ngày Bỏ Phiếu Sớm

Thứ Hai, ngày 24 tháng Mười – thứ Bảy, ngày 29 tháng Mười:	7 giờ sáng – 7 giờ tối
Chủ Nhật, ngày 30 tháng Mười:	12 giờ trưa - 7 giờ tối
Thứ Hai, ngày 31 tháng Mười - thứ Tư, ngày 2 tháng Mười Một:	7 giờ sáng – 7 giờ tối
Thứ Năm, ngày 3 tháng Mười một:	7 giờ sáng - 10 giờ tối
Thứ Sáu, ngày 4 tháng Mười Một:	7 giờ sáng – 7 giờ tối

提前投票日期

10月24日(週一)至10月29日(週六)	上午7:00 – 下午7:00
10月30日(週日)	中午12:00 – 下午7:00
10月31(週一)至11月2日(週三)	上午7:00 – 下午7:00
11月3日(週四)	上午7:00 – 晚上10:00
11月4日(週五)	上午7:00 – 下午7:00

During early voting, a voter may vote at any of the locations listed below

(Durante la votación anticipada, el votante puede votar en cualquiera de los siguientes lugares:)

(Trong thời gian tiến hành thủ tục bỏ phiếu sớm, cử tri có thể bỏ phiếu tại bất kỳ địa điểm nào ghi dưới đây)

(在提前投票期間，選民可以在下列任何地點投票)

Crosby Branch Library, 135 Hare Rd., Crosby, Texas 77532

Riley Chambers Community Center, 808 1/2 Magnolia Ave., Crosby, TX 77532

NRG Arena, Hall D, 1 NRG Parkway, Houston, Texas 77054

Additional early voting locations may be found on the Harris County website at www.harrisvotes.com or the Crosby ISD website www.crosbyisd.org

(Se pueden consultar más lugares de votación anticipada en el sitio web del Condado de Harris en www.harrisvotes.com o en el sitio web de Crosby ISD www.crosbyisd.org)

(Các địa điểm bỏ phiếu sớm bổ sung có thể được tìm thấy trên trang mạng của Quận Harris tại địa chỉ www.harrisvotes.com hoặc trang mạng của Crosby ISD tại www.crosbyisd.org)

(Harris縣網站www.harrisvotes.com 或Crosby獨立學區網站www.crosbyisd.org上可查詢其他提前投票地點。)

Election Day is November 8, 2022. Voting will be held from 7:00 am - 7:00 pm at the following locations:

(El Día de Elección es el 8 de noviembre de 2022. La votación se llevará a cabo de 7:00 a.m a 7:00 p.m. en los siguientes lugares:)

(Ngày Bầu Cử là ngày 8 tháng Mười Một, 2022. Thủ tục bỏ phiếu sẽ được tổ chức từ 7 giờ sáng đến 7 giờ tối tại các địa điểm sau đây:)

(選舉日是2022年11月8日。投票將於上午7:00至晚上7:00在以下地點舉行:)

- | | |
|--|-------------------|
| <input type="checkbox"/> Crosby Kindergarten Center, 805 Runneburg Rd., Crosby, Texas 77532 | Precinct No. 0502 |
| <input type="checkbox"/> Charles R. Drew Elementary, 223 Red Oak Ave., Crosby, Texas 77532 | Precinct No. 0251 |
| <input type="checkbox"/> Crosby Branch Library, 135 Hare Rd., Crosby, Texas, 77532 | Precinct No. 0502 |
| <input type="checkbox"/> Mt. Rose COGIC Church, 13000 Crosby Lynchburg Rd., Crosby, Texas 77532 | Precinct No. 0251 |
| <input type="checkbox"/> Newport Elementary School, 430 N. Diamondhead Blvd., Crosby, Texas 77532 | Precinct No. 0097 |
| <input type="checkbox"/> Riley Chambers Community Center, 808 1/2 Magnolia Ave., Crosby, Texas 77532 | Precinct No. 0251 |

Applications for ballot by mail shall be mailed to:
(Las solicitudes para boletas que se votarán adelantada por correo deberán enviarse a:)
(Địa chỉ nhận đơn xin lá phiếu bầu qua thư:)
(郵遞選票申請應寄至:)

Harris County Elections Administrator Clifford Tatum

Name of Early Voting Clerk
(Nombre de/ Secretario/a de la Votación Adelantada)
(Tên của Thư Ký Phụ Trách Bỏ Phiếu Sớm)
(提前投票書記員姓名)

P.O. Box 1148

Address / (Dirección) / (Địa chỉ) / (地址)

Houston

77251-1148

City / (Ciudad) / (Thành phố) / (城市) Zip Code / (Código Postal) / (Mã Zip) / (郵編)

713-755-6965

Telephone Number / (Número de teléfono) / (Số Điện Thoại) / (電話號碼)

vbm@HarrisVotes.com

Email Address / (Dirección de Correo Electrónico) / (Địa Chỉ Email) / (電子郵件地址)

HarrisVotes.com

Early Voting Clerk's Website / (Sitio web de/ Secretario/a de Votación Adelantada) / (Trang mạng của Thư Ký phụ trách Bỏ Phiếu Sớm) / (提前投票書記員網站)

Applications for Ballots by Mail (ABBM)s must be received no later than the close of business on:
(Las solicitudes para boletas que se votaran adelantada por correo deberan recibirse no más tardar de las horas de negocio el:)

(Các đơn xin Lá phiếu Bầu Qua Thư (viết tắt tiếng Anh là ABBMs) phải nhận được trễ nhất là cuối giờ làm việc ngày:)

(郵寄選票申請 (ABBM)s 必須在下列日期營業結束時間前寄達:)

10 / 28 / 2022 .

(date) (fecha) (ngày) (日期)

Federal Post Card Applications (FPCAs) must be received no later than the close of business on:

(La Tarjeta Federal Postal de Solicitud deberan recibirse no más tardar de las horas de negocio el:)

(Các đơn gửi qua Đường Bưu điện Liên bang (viết tắt tiếng Anh là FPCA) phải nhận được trễ nhất là cuối giờ làm việc ngày:)

(聯邦明信片申請 (FPCAs) 必須在下列日期營業結束時間前寄達:)

10 / 28 / 2022 .

(date) (fecha) (ngày) (日期)

Issued this 29 day of August , 2022 .
(day) (month) (year)

(Emitida este día 29 de agosto , 2022 .)
(día) (mes) (año)

(Ban hành ngày 29 tháng Tám, 2022 .)
(ngày) (tháng) (năm)

(發布日期: 2022年8月29日 .)
(年) (月) (日)

Signature of Presiding Officer (Firma del Dirigente que Preside)
(Chữ ký của Viên Chức Điều Hành) / (首席官員簽名)